

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 50131-2-5:2009

01-januar-2009

Nadomešča:

SIST-TS CLC/TS 50131-2-5:2004

Alarmni sistemi - Sistemi za javljanje vloma in ropa - 2-5. del: Zahteve za kombinirane pasivne infrardeče in ultrazvočne javljalnike

Alarm systems - Intrusion and hold-up systems -- Part 2-5: Requirements for combined passive infrared and ultrasonic detectors

iTeh STANDARD PREVIEW

Alarmanlagen - Einbruch- und Überfallmeldeanlagen -- Teil 2-5: Anforderungen an kombinierte Passsiv-Infrarot- und Ultraschallmelder

SIST EN 50131-2-5:2009

Systèmes d'alarme d'alarme contre l'intrusion et les hold-up -- Partie 2-5: Exigences pour détecteurs combines à infrarouges passifs et ultrasoniques

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 50131-2-5:2008

ICS:

13.310 Varstvo pred kriminalom Protection against crime13.320 Alarmni in opozorilni sistemi Alarm and warning systems

SIST EN 50131-2-5:2009 en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 50131-2-5:2009</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915-b29f3b19a117/sist-en-50131-2-5-2009

EUROPEAN STANDARD

EN 50131-2-5

NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

September 2008

ICS 13.320

Supersedes CLC/TS 50131-2-5:2004

English version

Alarm systems Intrusion and hold-up systems Part 2-5: Requirements for combined passive infrared and ultrasonic detectors

Systèmes d'alarme Systèmes d'alarme contre l'intrusion
et les hold-up Partie 2-5: Exigences pour détecteurs
combinés à infrarouges passifs
et ultrasoniques

Alarmanlagen -Einbruch- und Überfallmeldeanlagen -Teil 2-5: Anforderungen an kombinierte Passsiv-Infrarot- und Ultraschallmelder

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 50131-2-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915-

This European Standard was approved by CENELEC on 2008-05-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

Foreword

This European Standard was prepared by the Technical Committee CENELEC TC 79, Alarm systems.

The text of the draft was submitted to the Unique Acceptance Procedure and was approved by CENELEC as EN 50131-2-5 on 2008-05-01.

This European Standard supersedes CLC/TS 50131-2-5:2004.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2009-05-01

latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn

(dow) 2011-05-01

EN 50131 will consist of the following parts, under the general title *Alarm systems – Intrusion and hold-up systems*:

Part 1	System requirements NDARD PREVIEW
Part 2-2	Intrusion detectors – Passive infrared detectors
Part 2-3	Requirements for microwave detectors
Part 2-4	Requirements for combined passive infrared and microwave detectors
Part 2-5	Requirements for combined passive infrared and ultrasonic detectors
Part 2-6	Intrusion detectors – Opening contacts (magnetic)
Part 2-7-1	Intrusion detectors – Glass break detectors – Acoustic
Part 2-7-2	Intrusion detectors – Glass break detectors – Passive
Part 2-7-3	Intrusion detectors – Glass break detectors – Active
Part 3	Control and indicating equipment
Part 4	Warning devices
Part 5-3	Requirements for interconnections equipment using radio frequency techniques
Part 6	Power supplies
Part 7	Application guidelines
Part 8	Security fog devices

Contents

				Page
Intr	oduct	ion		5
1	Scop	e		6
2	Norn	native referenc	ces	6
3	Defir	nitions and abl	previations	6
	3.1	Definitions		6
	3.2	Abbreviation	s	7
4	Fund	tional require	ments	7
	4.1	Event proces	ssing	7
	4.2	Detection		9
	4.3	Operational i	requirements	10
	4.4	•	the individual technologies to incorrect operation	
	4.5	•	ırity	
	4.6		quirements	
	4.7		al classification and conditions	
5		•	tion and documentation	
	5.1	Marking and	or identification IDARD PREVIEW	13
_	5.2	Documentati	on	13
6		~	(standards.iteh.ai)	
	6.1	Generalities.	SIST EN 50131.2.5-2000	14
	6.2	General test	conditions	14
	6.3	Basic detecti	on test529f3b19a117/sist-en-50131-2-5-2009	15
	6.4 6.5	•	elay, time interval between signals and indication of detection	
	6.6		elay, time interval between signals and indication of detection	
	6.7		individual technologies to incorrect operation	
	6.8	-	rity	
	6.9	•	its	
	6.10	Environment	al classification and conditions	25
	6.11	Marking, ide	ntification and documentation	26
Anı	nex A	(normative)	Dimensions & requirements of the standardised test magnets	27
Anı	nex B	(normative)	General testing matrix	30
Anı	nex C	(informative)	Walk test diagrams	31
Anı	nex D	(normative)	Procedure for calculation of average temperature difference	34
Anı	nex E	(informative)	Basic detection target for the basic test of detection capability	35
Anı	nex F	(informative)	Equipment for walk test velocity control	36
Anı	nex G	(informative)	Immunity to visible and near infrared radiation – Notes on calibration of the light source	37
Anı	nex H	(informative)	Example list of small tools	38
Anı	nex I ((informative)	Test for resistance to re-orientation of adjustable mountings	39
	lioara	•	,	40

Figures

Figure A.1 – Test magnet - Magnet Type 1	28
Figure A.2 – Test magnet - Magnet Type 2	29
Figure C.1 – Detection across the boundary	31
Figure C.2 – Detection within the boundary	31
Figure C.3 – High velocity and intermittent movement	32
Figure C.4 – Close-in detection	32
Figure C.5 – Significant range reduction	33
Figure I.1 – Re-orientation test	39
Tables	
Table 1 – Events to be processed by grade	8
Table 2 – Generation of signals or messages	8
Table 3 – General walk test velocity and attitude requirements	9
Table 4 – Tamper security requirements	12
Table 5 – Grade dependencies for electrical requirements	12
Table 6 – Range of materials for masking tests	23
Table 7 – Operational tests	25
Table 8 – Endurance tests	26
Table 8 – Endurance tests Table D.1 – Measurement and calculation of the real average temperature difference between the SWT and the background	34

SIST EN 50131-2-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915-b29f3b19a117/sist-en-50131-2-5-2009

Introduction

This European Standard is for combined passive infrared and ultrasonic detectors (to be referred to as the detector) used as part of intrusion alarm systems installed in buildings. It includes four security grades and four environmental classes.

The purpose of a detector is to detect the broad spectrum infrared radiation emitted by an intruder and, at the same time, to emit ultrasonic radiation over the area being protected, and analyse signals that are returned, to provide the necessary range of signals or messages to be used by the rest of the intrusion alarm system.

The number and scope of these signals or messages will be more comprehensive for systems that are specified at the higher grades.

This European Standard is only concerned with the requirements and tests for the detector. Other types of detector are covered by other documents identified as EN 50131-2 series.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 50131-2-5:2009</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915-b29f3b19a117/sist-en-50131-2-5-2009

1 Scope

This European Standard is for combined passive infrared and ultrasonic detectors installed in buildings and provides for security grades 1 to 4 (see EN 50131-1), specific or non-specific wired or wire-free detectors, and uses environmental classes I to IV (see EN 50130-5). This standard does not include requirements for combined passive infra red and ultrasonic detectors intended for use outdoors.

A detector shall fulfil all the requirements of the specified grade.

Functions additional to the mandatory functions specified in this standard may be included in the detector, providing they do not influence the correct operation of the mandatory functions.

The European Standard does not apply to system interconnections.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 50130-4	Alarm systems - Part 4: Electromagnetic compatibility - Product family standard: Immunity requirements for components of fire, intruder and social alarm systems and ards.iteh.ai)
EN 50130-5	Alarm systems – Part 5: Environmental test methods
EN 50131-1	https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915- Alarm systems — Part 1: System requirements
EN 50131-6	Alarm systems – Intrusion and hold-up systems – Part 6: Power supplies
EN 60068 series	Environmental testing (IEC 60068 series)
EN 60068-1	Environmental testing – Part 1: General and guidance (IEC 60068-1)
EN 60068-2-52	Environmental testing – Part 2: Tests – Test Kb: Salt mist, cyclic (sodium chloride solution) (IEC 60068-2-52)

3 Definitions and abbreviations

3.1 Definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply in addition to those given in EN 50131-1.

3.1.1

basic detection target

heat source and/or ultrasonic reflector designed to verify the operation of a detector

3.1.2

combined passive infrared and ultrasonic detector

detector of the broad-spectrum infrared radiation emitted by a human being, with an active ultrasonic emitter and receiver installed in the same housing

3.1.3

incorrect operation

physical condition that causes an inappropriate signal or message from a detector

3.1.4

masking

interference with the detector input capability by the introduction of a physical barrier such as metal, plastics, paper or sprayed paints or lacquers in close proximity to the detector

3.1.5

simulated walk test target

non-human or synthetic heat source or ultrasonic reflector designed to simulate the standard walk test target

3.1.6

standard walk test target

human being of standard weight and height clothed in close fitting clothing appropriate to the simulation of an intruder

3.1.7

walk test

operational test during which a detector is stimulated by the standard walk test target in a controlled environment

3.1.8 iTeh STANDARD PREVIEW

walk test attitude, crawling

crawling attitude shall consist of the standard walk test target moving with hands and knees in contact with the floor

SIST EN 50131-2-5:2009

3.1.9 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915-

walk test attitude, upright

b29f3b19a117/sist-en-50131-2-5-2009

upright attitude shall consist of the standard walk test target standing and walking with arms held at the sides of the body. The standard walk test target begins and ends a traverse with feet together

3.2 Abbreviations

For the purposes of this document, the following abbreviations apply in addition to those given in EN 50131-1.

HDPE High Density PolyEthylene

PIR Passive InfraRed

EMC ElectroMagnetic Compatibility

SWT Standard Walk-test Target

BDT Basic Detection Target

FOV Field Of View

4 Functional requirements

4.1 Event processing

Detectors shall process the events shown in Table 1. Detectors shall generate signals or messages as shown in Table 2.

Table 1 - Events to be processed by grade

Event	Grade			
	1	2	3	4
Intrusion detection	М	М	M	М
Tamper detection	Ор	М	M	М
Masking detection	Op	Ор	М	М
Significant reduction of range	Op	Ор	Ор	М
Low supply voltage	Op	Ор	М	М
Total loss of power supply	Op	М	М	М
Local self test	Op	Ор	M	М
Remote self test	Ор	Ор	Ор	М

Key

M = Mandatory

Op = Optional

Table 2 - Generation of signals or messages

Event Signals or messag			jes
iTeh STAND	Intrusion	Tamper	⁷ Fault
No event (standa	NP NP	NP	NP
Intrusion	M	NP NP	NP
Tamper <u>SIST EN</u>	50131- <u>NP</u> 5:2009	М	NP
Masking a https://standards.iteh.ai/catalog/sta	ndards/sixt/d661e	759-dd 7 0p4c20-b	915- M
Significant reduction of range	st-en-50131-2-5- M	2009 Op	М
Low supply voltage	Ор	Ор	М
Total loss of power supply ^b	М	Ор	Ор
Local self test pass	NP	NP	NP
Local self test fail	NP	NP	М
Remote self test pass	М	NP	NP
Remote self test fail	NP	NP	М

Key

M = Mandatory

NP = Not Permitted

Op = Optional

NOTE 1 This permits two methods of signalling a masking or reduction of range event: either by the intrusion signal and fault signal, or by a dedicated masking or reduction of range signal or message. Use of the intrusion signal and fault signal is preferable, as this requires fewer connections between CIE and detector. If multiple events overlap there will be some signal combinations that may be ambiguous. To overcome this ambiguity it is suggested that detectors should not signal 'intrusion' and 'fault' at the same time except to indicate masking. This implies that the detector should prioritise signals, e.g. 1 Intrusion, 2 Fault, 3 Masking.

NOTE 2 When, in Table 1, an event may optionally generate signals or messages, they shall be as shown in this table.

NOTE 3 It is accepted that a bus system may send out dedicated signals or messaged and does not necessarily have to follow the mapping of Table 2 provided that all of the required events are signalled.

^a An independent signal or message may be provided instead.

Alternatively total loss of power supply shall be determined by loss of communication with the detector.

4.2 Detection

4.2.1 Detection performance

The detector shall generate an intrusion signal or message when the standard or simulated walk-test target moves at velocities and attitudes specified in Table 3. For detection across the boundary the walk-test distance shall be 1,5 m either side of the boundary. For detection within the boundary the walk-test distance shall be 3,0 m.

Table 3 – General walk test velocity and attitude requirements

Test	Grade 1	Grade 2	Grade 3	Grade 4
Detection across the boundary	Required	Required	Required	Required
Velocity	1,0 ms ⁻¹	1,0 ms ⁻¹	1,0 ms ⁻¹	1,0 ms ⁻¹
Attitude	Upright	Upright	Upright	Upright
Detection within the boundary	Required	Required	Required	Required
Velocity	0,3 ms ⁻¹	0,3 ms ⁻¹	0,2 ms ⁻¹	0,1 ms ⁻¹
Attitude	Upright	Upright	Upright	Upright
Detection at high velocity	Not required	Required	Required	Required
Velocity	N/A	2,0 ms ⁻¹	2,5 ms ⁻¹	3,0 ms ⁻¹
Attitude Tob STA	N/A	Upright	Upright	Upright
Close-in detection performance	Required	Required	Required	Required
Distance (Star	idaz, os. ito	ch.2 ,b) _m	0,5 m	0,5 m
Velocity	0,5 ms ⁻¹	0,4 ms ⁻¹	0,3 ms ⁻¹	0,2 ms ⁻¹
Attitude https://standards.iteh.ai/cata	Upright Log/standards/sist/d	<u>1009</u> 661e739-347b-4c2	_{0-b9} Crawling	Crawling
Intermittent movement detection b29f3b19 performance a	al Notirequired 31	-2-Not required	Required	Required
Velocity	N/A	N/A	1,0 ms ⁻¹	1,0 ms ⁻¹
Attitude	N/A	N/A	Upright	Upright
Significant reduction of specified range b	Not required	Not required	Not required	Required
Velocity	N/A	N/A	N/A	1,0 ms ⁻¹
Attitude	N/A	N/A	N/A	Upright

For grades 3 and 4 detectors, the intermittent movement shall consist of the SWT walking 1 m at a velocity of 1,0 ms⁻¹ then pausing for 5 s before continuing. The sequence shall be maintained until the SWT has traversed through the entire detection area. This constitutes one walk test. The test shall be repeated in each of the directions shown in Figure C.3.

4.2.2 Indication of detection

An indicator shall be provided at the detector to indicate when an intrusion signal or message has been generated. At grades 1 and 2 this indicator shall be capable of being enabled and disabled either remotely at Access Level 2 and/or locally after removal of a cover which provides tamper detection as described in Tables 1 and 4. At grades 3 and 4 this indicator shall be capable of being enabled and disabled remotely at Access Level 2.

The means to detect a significant reduction in range may be met either by detectors having the appropriate function (4.2.3) or by suitable system design. Two or more devices (e.g. a detector in conjunction with a camera, active transmitter or additional detector), may cooperate and interconnect with the system to provide means to detect a significant reduction of range.

4.2.3 Significant reduction of range

Grade 4 detectors shall detect significant reduction of range or coverage area due, for example, to deliberate or accidental introduction of objects or obstructions into the coverage area.

Range reduction along the principal axis of detection of more than 50 % shall generate a signal or message within 180 s, according to the requirements of Table 2 and Table 3.

If additional equipment is required to detect significant reduction of range, reference shall be made to this equipment and its operation in the manufacturer's documentation.

4.3 Operational requirements

4.3.1 Time interval between intrusion signals or messages

Detectors using wired interconnections shall be able to provide an intrusion signal or message not more than 15 s after the end of the preceding intrusion signal or message.

Detectors using wire free interconnections shall be able to provide an intrusion signal or message after the end of the preceding intrusion signal or message within the following times:

Grade 1 300 s;

Grade 2 180 s:

- Grade 3 30 s Teh STANDARD PREVIEW

- Grade 4 15 s. (standards.iteh.ai)

4.3.2 Switch on delay

SIST EN 50131-2-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d661e759-dd7b-4c20-b915The detector shall meet all functional requirements within 1800s of the power supply reaching its nominal voltage as specified by the manufacturer.

4.3.3 Self tests

4.3.3.1 Local self test

The detector shall automatically test itself at least once every 24 h according to the requirements of Tables 1 and 2. If normal operation of the detector is inhibited during a local self-test, the detector inhibition time shall be limited to a maximum of 30 s in any period of 2 h.

4.3.3.2 Remote self test

A detector shall process remote self tests and generate signals or messages in accordance with Tables 1 and 2 within 10 s of the remote self test signal being received, and shall return to normal operation within 30 s of the remote test signal being received.

4.4 Immunity of the individual technologies to incorrect operation

The detector shall be considered to have sufficient immunity to incorrect operation if the following requirements have been met. No intrusion signal or message shall be generated during the tests.

4.4.1 Immunity to air flow

The PIR component of the detector shall not generate any signal or message when air is blown over the face of the detector.

4.4.2 Immunity to visible and near infrared radiation

The PIR component of the detector shall not generate any signal or message when a car headlamp is swept across the front window or lens through two panes of glass.

4.4.3 Immunity to ultrasonic signal interference by extraneous sound sources

The ultrasonic component of the combined detector shall not generate an intrusion signal or message due to the operation of a sound source mounted nearby.

4.5 Tamper security

Tamper security requirements for each grade of detector are shown in Table 4.

4.5.1 Resistance to and detection of unauthorised access to components and means of adjustment

All components, means of adjustment and access to mounting screws, which, when interfered with, could adversely affect the operation of the detector, shall be located within the detector housing. Such access shall require the use of an appropriate tool and depending on the grade as specified in Table 4 shall generate a tamper signal or message before access can be gained.

It shall not be possible to gain such access without generating a tamper signal or message or causing visible damage.

4.5.2 Detection of removal from the mounting surface

A tamper signal or message shall be generated if the detector is removed from its mounting surface, in accordance with Table 4.

SIST EN 50131-2-5:2009

4.5.3 Resistance to, or detection of re-orientation 131-2-5-2009

When the torque given in Table 4 is applied to the detector it shall not rotate more than 5°. Alternatively, when the torque given in Table 4 is applied, a tamper signal or message shall be generated before the detector has rotated by 5°.

4.5.4 Immunity to magnetic field interference

It shall not be possible to inhibit any signals or messages with a magnet of grade dependence according to Table 4. The magnet types shall be as described in Annex A.

4.5.5 Detection of masking

Means shall be provided to detect inhibition of the operation of the detector by masking according to the requirements of Table 4.

The maximum response time for the masking detection device shall be 180 s. Masking shall be signalled according to the requirements of Table 2. The signals or messages shall remain for at least as long as the masking condition is present. A masking signal or message shall not be reset while the masking condition is still present. Alternatively the masking signal or message shall be generated again within 180 s of being reset if the masking condition is still present.

NOTE From a system design point of view it would be preferable for masked detectors to automatically reset after the masking condition is removed.

No masking signal or message shall be generated by normal human movement at 1 ms⁻¹ at a distance equal to or greater than 1 m.

For detectors where detection of masking may be remotely disabled the detection of masking shall operate when the I&HAS is unset; it is not required to operate when the I&HAS is set.